

Degrés de la hiérarchie — Trappen van de hiërarchie	Cadre français Nombre d'emplois — Frans kader Aantal betrekkingen	Cadre néerlandais Nombre d'emplois — Nederlands kader Aantal betrekkingen	Cadre bilingue — Tweektalig kader	
			Nombre d'emplois réservés aux fonctionnaires du rôle linguistique français — Aantal betrekkingen voor de ambtenaren van de Franse taalrol	Nombre d'emplois réservés aux fonctionnaires du rôle linguistique néerlandais — Aantal betrekkingen voor de ambtenaren van de Nederlandse taalrol
7	7	7		
8	5	5		
9	1	1		
10	7	8		
11	3	2		
12	5	6		

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 28 février 1989.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Premier Ministre,
W. MARTENS

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 28 februari 1989

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Eerste Minister,
W. MARTENS

MINISTÈRE DE LA RÉGION BRUXELLOISE

F. 89 — 586 (89 — 432)

7 FEVRIER 1989. — Arrêté royal fixant les compétences ministérielles pour les affaires de la Région de Bruxelles-Capitale. — Errata

Dans le texte français de l'arrêté royal du 7 février 1989, publié le 28 février 1989, fixant les compétences ministérielles pour les affaires de la Région de Bruxelles-Capitale à l'article 5 doit être inséré en 3e position l'élément de la liste suivant :

— La politique de l'emploi, telle que définie à l'article 6, § 1^{er}, IX de la loi spéciale en ce compris la tutelle de l'O.N.E.M. et de l'O.R.B.E.M.

Dans le texte néerlandais en 2e position doit être inséré l'élément de la liste suivant :

« — Het waterbeleid zoals bepaald in artikel 6, § 1, V van de bijzondere wet ».

MINISTERIE VAN HET BRUSSELSE GEWEST

N. 89 — 586 (89 — 432)

7 FEBRUARI 1989. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de ministeriële bevoegdheden voor de aangelegenheden van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. — Errata

In de Franse tekst van het koninklijk besluit van 7 februari 1989 bekendgemaakt op 28 februari 1989, tot vaststelling van de ministeriële bevoegdheden voor de aangelegenheden van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest dient er in artikel 5 als 3e element in de lijst te worden ingelast :

« — La politique de l'emploi, telle que définie à l'article 6, § 1, IX de la loi spéciale en ce compris la tutelle de l'O.N.E.M. et de l'O.R.B.E.M. ».

In de Nederlandse tekst dient er als 2e element in de lijst te worden ingelast :

— Het waterbeleid zoals bepaald in artikel 6, § 1, V van de bijzondere wet.

MINISTÈRE DES FINANCES

F. 89 — 587

15 FEVRIER 1989. — Arrêté royal portant fixation des cadres linguistiques de l'Institut de Réécompte et de Garantie

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43, § 3;

Vu l'arrêté royal n° 175 du 13 juin 1935 créant l'Institut de Réécompte et de Garantie, modifié en dernier lieu par la loi du 14 mars 1983;

MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 89 — 587

15 FEBRUARI 1989. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de taalkaders van het Herdiscontering- en Waarborginstituut

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op artikel 43, § 3;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 175 van 13 juni 1935 houdende oprichting van het Herdiscontering- en Waarborginstituut, laatst gewijzigd bij de wet van 14 maart 1983;